

## Воведни обреди

### Знак на крстот

Во името на Отецот и на  
Синот и на Светиот Дух.

Амин

### Поздрав

Благодатта на нашиот Господ  
Исус Христос, и љубовта кон  
Бога, и причест на Светиот  
Дух Биди со сите вас.

И со вашиот дух.

### Казнено дело

Браќа (браќа и сестри), да ги  
признаеме нашите гревови, И  
така се подготвиме да ги  
славиме светите мистерии.

Јас признавам на Семоќниот  
Бог И за тебе, моите браќа и  
сестри, дека многу згрешив,  
Во моите мисли и според  
моите зборови, во она што го  
направив и во она што не  
успеав да го направам, Преку  
моја вина, Преку моја вина,  
Преку мојата најтешка вина;  
Затоа ја прашувам  
благословена Марија  
постојано девственото, сите  
ангели и светци, И вие, моите  
браќа и сестри, Да се молиш  
за мене на Господ нашиот Бог.

Нека семоќниот Бог нека се  
смилува на нас, Простете ни  
ги нашите гревови, И  
доведете нè во вечен живот.

Macedonian (македонски јазик)

Malayalam ( \_\_\_\_\_ )

Амин

Кири

Господи помилуј.

Господи помилуј.

Христе, помилуј.

Христе, помилуј.

Господи помилуј.

Господи помилуј.

Глорија

Слава на Бога во висините, а  
на земјата мир на луѓето со  
добра волја. Ве фалиме, те  
благословуваме, те  
обожаваме, те величаме, Ви  
благодариме за вашата  
голема слава, Господи Боже,  
Цар небесен, О Боже, секојен  
Татко. Господ Исус Христос,  
Единороден Син, Господи  
Боже, Јагне Божјо, Сине на  
Отецот, ти ги земаш  
гревовите на светот, помилуј  
не; ти ги земаш гревовите на  
светот, прими ја нашата  
молитва; седиш од десната  
страна на Отецот, смилувај се  
на нас. Зашто само ти си  
Светецот, само ти си Господ,  
само ти си Севишен, Исус  
Христос, со Светиот Дух, во  
слава на Бога Отецот. Амин.

Собери

Да се молиме.

Амин.

Macedonian (македонски јазик)

Malayalam ( \_\_\_\_\_ )

## Литургија на зборот

Прво читање

Словото Господово.

Фала му на Бога.

Одговорски псалм

Второ читање

Словото Господово.

Фала му на Бога.

Госпел

Господ нека биде со вас.

И со твојот дух.

Читање од светото Евангелие  
според Н.

Слава ти, Господи

Евангелието Господово.

Фала ти Господи Исусе

Христе.

Професија на вера

Јас верувам во еден Бог,  
Семоќниот Отец, творец на  
небото и земјата, на сите  
нешта видливи и невидливи.  
Јас верувам во еден Господ  
Исус Христос, Единородниот  
Син Божји, роден од Отецот  
пред сите векови. Бог од Бога,  
Светлина од светлина,  
вистинскиот Бог од  
вистинскиот Бог, роден, не  
создаден, истосуштински со  
Отецот; преку него се создаде  
сè. За нас луѓето и за нашето  
спасение слезе од небото, и  
преку Светиот Дух се воплоти  
од Дева Марија, и стана човек.

Macedonian (македонски јазик)

Заради нас беше распнат под  
Понтиј Пилат, претрпе смрт и  
беше погребан, и воскресна на  
третиот ден во согласност со  
Светото писмо. Тој се вознесе  
на небото и седи од десната  
страна на Отецот. Тој  
повторно ќе дојде во слава да  
им суди на живите и мртвите  
и неговото царство нема да  
има крај. Верувам во Светиот  
Дух, Господ, Животодавецот,  
кој произлегува од Отецот и  
Синот, кој со Отецот и Синот  
се обожава и прославува, кој  
зборувал преку пророците.  
Верувам во една, света,  
соборна и апостолска црква.  
Исповедам едно Крштение за  
простување на гревовите и со  
нетрпение го очекувам  
воскресението на мртвите и  
животот на светот што доаѓа.  
Амин.

Хомили

Универзална молитва

Му се молиме на Господа.

Господи, слушни ја нашата  
молитва.

Литургија на  
Евхаристијата

Понуда

Нека е благословен Бог  
засекогаш.

Молете се, браќа (браќа и  
сестри), дека мојата и твојата

Malayalam ( \_\_\_\_\_ )

( \_\_\_\_\_ ),

Macedonian (македонски јазик)

Malayalam ( \_\_\_\_\_ )

жртва може да биде  
прифатливо за Бога,  
семоќниот Отец.

Нека Господ ја прифати  
жртвата од вашите раце за  
пофалба и слава на неговото  
име, за наше добро и доброто  
на целата негова света Црква.

Амин.

Евхаристиска молитва

Господ нека биде со вас.

И со твојот дух.

Подигнете ги вашите срца.

Ги креваме до Господа.

Да Му благодариме на  
Господа, нашиот Бог.

Правилно и праведно е.

Свет, Свет, Свет Господи Боже  
Саваот. Небото и земјата се  
полни со твојата слава. Осана  
во највисокото. Блажен е оној  
што доаѓа во името  
Господово. Осана во  
највисокото.

Тајната на верата.

Ја објавуваме твојата смрт,  
Господи, и исповедај го своето  
воскресение додека не дојдеш  
повторно. Или: Кога ќе го  
јадеме овој леб и ќе ја пиеме  
оваа чаша, ја објавуваме  
твојата смрт, Господи, додека  
не дојдеш повторно. Или:  
Спаси нè, Спасителу на

Macedonian (македонски јазик)

Malayalam ( \_\_\_\_\_ )

светот, зашто со Твојот Крст и Воскресение не ослободивте.

Амин.

Обред на причест

По заповед на Спасителот и формирани од божествено учење, се осмелуваме да кажеме:

Оче наш, Кој си на небесата, да се свети името твое; да дојде твоето царство, нека биде волјата твоја на земјата како што е на небото. Дај ни го овој ден нашиот секојдневен леб, и прости ни ги нашите гревови, како што им простуваме на оние што ни згрешуваат; и не воведувај нè во искушение, но избави нè од злото.

Избави нè, Господи, се молиме, од секое зло, милостиво дарувај мир во нашите денови, дека, со помош на твојата милост, можеби секогаш ќе бидеме ослободени од гревот и безбеден од секаква неволја, додека ја чекаме блажената надеж и доаѓањето на нашиот Спасител, Исус Христос.

За царството, моќта и славата се твои сега и засекогаш.

Господи Исусе Христе, Кој им рече на твоите апостоли: Мир ти оставам, мој мир ти давам, не гледај на нашите гревови, туку врз верата на вашата

Macedonian (македонски јазик)

Malayalam ( \_\_\_\_\_ )

Црква, и милосрдно дај ѝ мир  
и единство во согласност со  
вашата волја. Кои живеат и  
царуваат во вечни векови.

Амин.

Мирот Господов да биде со вас  
секогаш.

И со твојот дух.

Да си го понудиме знакот на  
мирот.

Јагне Божјо, ти ги земаш  
гревовите на светот, смилувај  
се на нас. Јагне Божјо, ти ги  
земаш гревовите на светот,  
смилувај се на нас. Јагне  
Божјо, ти ги земаш гревовите  
на светот, дај ни мир.

Еве го Јагнето Божјо, ете го  
оној кој ги зема гревовите на  
светот. Блажени се  
повиканите на вечерата на  
Јагнето.

Господи, не сум достоин дека  
треба да влезеш под мојот  
покрив, туку само кажи го  
зборот и мојата душа ќе  
оздрави.

Телото (Крвта) Христово.

( \_\_\_\_\_ ).

Амин.

Да се молиме.

Амин.

**Заклучни обреди**

**Благослов**

Господ нека биде со вас.

Macedonian (македонски јазик)

Malayalam ( \_\_\_\_\_ )

И со твојот дух.

Семоќниот Бог нека ве  
благослови, Отецот и Синот и  
Светиот Дух.

Амин.

Отпуштање

Одете напред, мисата е  
завршена. Или: Оди и објави  
го Евангелието Господово.

Или: Оди во мир, славејќи Го  
Господа со својот живот. Или:  
Оди во мир.

Фала му на Бога.

[massineverylanguage.com](http://massineverylanguage.com)

© 2022 Copyright Calgorithms LLC